

CABECERA

YACIMIENTO: Catedral de Toledo (Toledo, Toledo)

MUNICIPIO: Toledo

PROVINCIA: Toledo

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 6656; CIHM 8, 273

N. INV: Catedral de Toledo (Toledo, Toledo)

TIPO YACIMIENTO: IGLESIA

OBJETO: Muro

TIPO:

GENERALIDADES

MATERIAL:

SOPORTE: PARIETAL/RUPESTRE

TIPO DE EPÍGRAFE: RELIGIOSO

TÉCNICA: PINTADO

DIMENSIONES DEL OBJETO:

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 2

H. MAX. LETRA:

H. MIN. LETRA:

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.: Original

CONS. ARQ.: M

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA:

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

Ascendit ad celos. Sede(s) ad dexteram Dei Patris, om(ni)s potentis.

Texto dado por CIHM 8, 273.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Ascendió a los cielos. Tú, que te sientas a la derecha del padre, [ten piedad] de todos.

Taducción dada por CIHM 8, 273.

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA**FTE. LEC.:** CIHM 8, 273**SIGNARIO:** LATINO**SEPARADORES:****LENGUA:** LATIN**NÚM. TEXTOS:** 1**METROLOGIA:****OBSERV. EPIGRÁFICAS:** El campo epigráfico aparece delimitado con dos franjas. Mal estado de conservación, se ha perdido la primera parte del epígrafe. CIHM 8, 273**OBSERV. PALEOGRÁFICAS:** Escritura gótica mayúscula. CIHM 8, 273**CONTEXTO ARQUEOLÓGICO****FECHA HALLAZGO:****CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:****DATACIÓN:** 1397-1404**CRIT. DAT.:** Comparación.**CONTEXTO HALLAZGO:** Capilla de San Blas, en el muro sur, en la escena del hijo sentado a la derecha del padre. CIHM 8, 273**OBSERVACIONES ARQUEOL.:****BIBLIOGRAFÍA****ED. PRINCEPS:****BIBL. FILOL:** AEHTAM 6656; CIHM 8, 273; Nickson, T. (2015). Toledo Cathedral: Building Histories in Medieval Castile. University Park: Pennsylvania State University Press. p. 200.**BIBL. ARQUEOL:****IMÁGENES**

ΑΕΗΤΑΜ